

Bahasa Indonesia

Peringatan: Jangan menyentuh/melepas nozel sebelum benar-benar dingin.

Mengatasi masalah

Masalah	Penyebab	Solusi
Alat sama sekali tidak berfungsi	Stopkontak listrik untuk menancapkan alat mungkin rusak	Periksa apakah alat ditancapkan dengan benar. Periksa koneksi untuk soket daya ini di rumah Anda.
Alat mungkin terlalu panas dan mati otomatis.	Cabut steker alat lalu biarkan dingin selama beberapa menit. Sebelum menghidupkan kembali alat, periksa lubang ram untuk memastikan tidak ada bulu, rambut, dll. yang menyumbat bangku.	
Alat mungkin dihubungkan ke tegangan listrik yang tidak tepat.	Pastikan tegangan listrik yang ditunjukkan pada pelat tipe alat tersebut sesuai dengan tegangan listrik setempat.	
Tercium bau tidak sedap saat alat digunakan pertama kali.	Bau ini mungkin dikarenakan oleh alat yang masih baru.	Bau tersebut akan hilang secara bertahap setelah alat digunakan berulang kali. Cobalah mengeringkan/menatah rambut di ruangan dengan ventilasi yang baik.
Tercium bau terbakar saat saya mengeringkan/menatah rambut.	Jika ada debu atau residu yang tertinggal di dalam alat, residu bisa terbakar karena suhu tinggi dan menimbulkan bau hangus.	Matikan alat dan tunggu sampai dingin. Periksa apakah ada residu yang tertinggal. Bersihkan kotoran pada alat dan jaga kebersihannya.
Terdengar bunyi mengganggu saat memiliki mode panas/dingin dengan kecapatan angin rendah.	Pengaturan motor dapat menghasilkan tingkat kebisikan yang berbeda.	

English

Warning: Do not touch/remove the nozzle until it cools down.

Troubleshooting

Problem

Cause

Solution

Specifications are subject to change without notice
© 2024 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

3000.130.5920.2 (05/09/2024)

Problem

Causes

Solution

The appliance does not work at all.	The power socket to which the appliance has been connected may be broken.	Check the appliance is plugged in correctly. Check the fuse for this power socket in your home.
The appliance may have overheated and switched itself off.	Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch on the appliance again, check the grilles to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.	
The appliance may not be suitable for the voltage to which it has been connected.	Ensure that the voltage indicated on the type plate of the appliance corresponds to the local power voltage.	
There is bad smell for the first-time of use.	The smell will gradually disappear after a few uses. Please try to dry/style your hair in a well-ventilated room.	
There is burning smell when drying/styling my hair.	If there is some dust or residue left in the appliance, it may be burnt due to the high temperature and produce odor.	Turn off the appliance and wait until it cools down. Check if any residue left. Remove the dirty stuffs from the appliance and keep it clean.
I hear annoying noise when selecting hot/cold mode under low wind speed.	The motor setting may result in different noise level.	

Azərbaycanca

Xəbərdarlıq: Uluq soyuyana qədər ona toxunmayın /çəxəmən/.

Problemin aradan qaldırılması

Problem

Sabab

Hall

Cihaz ümumiyyətli işləməri.	Cihaz qosulduğu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Cihaz düzgün qosulub-çoxluşmadıqını xoxlayın. Evinizdəki bəlik elektrik rozetkəsinin qoruyucusunu xoxlayın.
Cihaz həddindən artıq qızılıb və oż-ożuna sənəbər.	Cihaz çəkəkəndən aydın və bir neçə dəqiqə soyumasını gözləyin. Cihaz yenidən yandırımdan əvvəl barmaqçıları xoxlayaraq onların tük. səc və s. ilə təxminadıqındañın əmən olun.	
Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsinin garanjiliyə uyğun olmayı bilir.	Cihaz örtüyünün üzərində göstərən garanjiliyə yerli güclü garanjiliyinə uyğun olduğundan əmən olun.	
İlk istifada zamanı pis qoxu yaranır.	Yeni cihazdan qoxu gələr.	Bir neçə istifadadan sonra qoxu tədricən aradan qalxacaq. Saçınızı yaxşı havalandırmaqda qurutmaqda forma verməyə çalışın.

Dansk

Advarsel: Mundstykket må ikke berøres/fjernes, før det er kolet ned.

Fejlfinding

Problem

Årsag

Løsning

Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Məskə virker den stikkontakt, som apparatet er sat korrekt i stikkontakten.	Kontrollér, at apparatet er sat korrekt i stikkontakten. Kontrollér skrinen til denne stikkontakten.
Cihaz qozulduğdu.	Apparatet kan være blevet overophedet og blevet slukket automatisk.	Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter. For du tænder apparatet igen, skal du kontrollere gitterne for at sikre, at der ikke er blokeret af frug, hård osv.
Apparatet er muligvis ikke egnet til den spending, som den er blevet slukket til.	Kontroller, at den angivne netspænding på apparatets typeskilts svær til den lokale netspænding.	Controllare, si el voltaje indicado no placardito de modelo es adecuado para el voltaje al que esté conectado.
Der er en dårlig lugt, første gang apparatet bruges.	Lugten kan komme fra det nye apparat.	Compruebe si el voltaje indicado en la placa de modelo se corresponde con el voltaje de red local.

Image

Problem

Årsag

Løsning

Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Cihaz qozulduğdu.	Apparatet ikke fungerer.
Cihaz qozulduğdu.	Apparatet kan være blevet overophedet og blevet slukket automatisk.	Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter. For du tænder apparatet igen, skal du kontrollere gitterne for at sikre, at der ikke er blokeret af frug, hård osv.
Apparatet er muligvis ikke egnet til den spending, som den er blevet slukket til.	Kontroller, at den angivne netspænding på apparatets typeskilts svær til den lokale netspænding.	Controllare, si el voltaje indicado no placardito de modelo es adecuado para el voltaje al que esté conectado.
Der er en dårlig lugt, første gang apparatet bruges.	Lugten kan komme fra det nye apparat.	Compruebe si el voltaje indicado en la placa de modelo se corresponde con el voltaje de red local.

Image

Problem

Causa

Solución

Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Cihaz qozulduğdu.	El aparato no funciona.
Cihaz qozulduğdu.	Apparatet kan være blevet overophedet og blevet slukket automatisk.	Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter. For du tænder apparatet igen, skal du kontrollere gitterne for at sikre, at der ikke er blokeret af frug, hård osv.
Apparatet er muligvis ikke egnet til den spending, som den er blevet slukket til.	Kontroller, at den angivne netspænding på apparatets typeskilts svær til den lokale netspænding.	Controllare, si el voltaje indicado no placardito de modelo es adecuado para el voltaje al que esté conectado.
Der er en dårlig lugt, første gang apparatet bruges.	Lugten kan komme fra det nye apparat.	Compruebe si el voltaje indicado en la placa de modelo se corresponde con el voltaje de red local.

Image

Problem

Causa

Solución

Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Cihaz qozulduğdu.	El aparato no funciona.
Cihaz qozulduğdu.	Apparatet kan være blevet overophedet og blevet slukket automatisk.	Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter. For du tænder apparatet igen, skal du kontrollere gitterne for at sikre, at der ikke er blokeret af frug, hård osv.
Apparatet er muligvis ikke egnet til den spending, som den er blevet slukket til.	Kontroller, at den angivne netspænding på apparatets typeskilts svær til den lokale netspænding.	Controllare, si el voltaje indicado no placardito de modelo es adecuado para el voltaje al que esté conectado.
Der er en dårlig lugt, første gang apparatet bruges.	Lugten kan komme fra det nye apparat.	Compruebe si el voltaje indicado en la placa de modelo se corresponde con el voltaje de red local.

Image

Problem

Causa

Solución

Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Cihaz qozulduğdu.	El aparato no funciona.
Cihaz qozulduğdu.	Apparatet kan være blevet overophedet og blevet slukket automatisk.	Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter. For du tænder apparatet igen, skal du kontrollere gitterne for at sikre, at der ikke er blokeret af frug, hård osv.
Apparatet er muligvis ikke egnet til den spending, som den er blevet slukket til.	Kontroller, at den angivne netspænding på apparatets typeskilts svær til den lokale netspænding.	Controllare, si el voltaje indicado no placardito de modelo es adecuado para el voltaje al que esté conectado.
Der er en dårlig lugt, første gang apparatet bruges.	Lugten kan komme fra det nye apparat.	Compruebe si el voltaje indicado en la placa de modelo se corresponde con el voltaje de red local.

Image

Problem

Causa

Solución

Cihaz qosulduğdu elektrik rozetkəsi xarab olur.	Cihaz qozulduğdu.	El aparato no funciona.
Cihaz qozulduğdu.	Apparatet kan være blevet overophedet og blevet slukket automatisk.	Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter.

Avertizare: Nu atingeți/nu îndepărtați duza până când aceasta nu se răcește.

Depanare

Problema	Cauză	Soluție
Aparatul nu funcționează deloc.	Probabil că priza electrică la care a fost conectat aparatul este defectă	Verificați dacă aparatul este conectat corect. Verificați siguranța pentru acestă priză electrică din locuință.
Aparatul poate fi supraîncălzit și s-a opri.	Scoate aparatul din priză și lasă-l să se răcească timp de câteva minute. Înainte de a porni aparatul din nou, verificați grilajul pentru a se asigura că nu este blocat cu pufoare, par etc.	
Aparatul poate să nu fie compatibil cu tensiunea prizei la care a fost conectat.	Asigurați-vă că tensiunea indicată pe placă aparatului corespunde tensiunii de alimentare locale.	
Există un miroz neplăcut la prima utilizare.	Ește posibil ca mirozul să provină de la aparatul nou.	Mirozul va dispărea treptat după câteva utilizări. Încercă să-ău vă ușcați/căpați părul într-o cameră bine ventilațată.
Există un miroz de arsuri atunci când îmi uscă/coafez părul.	Dacă în aparat rămân praf sau reziduuri, acestea pot fi arse din cauza temperaturii ridicate și pot produce mirozuri.	Opriți aparatul și aşteptați până să se răcească. Verificați dacă au rămas reziduuri. Îndepărtați obiectele murdare din aparat și păstrați-l curat.
Aud un zgomot devenind deosebit de selecția rea modului cald/rece în condiții de viteză redusă a ventilatorului.	Scoate motorul/poate avea ca rezultat un nivel de zgomot diferit.	

Shqip

Paralajmériss: Mos e prekni/hiqni aksesorin derisa t'fotet.

Zgjidhja e problemeve

Problema	Shkaku	Zgjidhja
Pajisja nuk punon aspak.	Priza elektrike me t'cilen éshët lidhur pajisja mund te jetë thyer	Sigurohu që pajisja juaj të jetë futur sic duhet.
Pajisja mund te jetë mbërbinetur dhe jetë fikur automatikisht.	Hiqni pajisjen nga priza dhe lëreni të fikur përmakuta minuta. Përpëra se të ndizni sérish pajisjen, kontrolloni vrimat për t'u siguruar që ato nuk janë të blokuara me push, fletë etj.	Kontrolloni fikrën e pajisjes, që këtu ka qenë që pajisja nuk ka fikrë.
Pajisja mund t'emos jetë përshtatshme për voltazhin me t'cilin éshët lidhur.	Sigurohu që gjelvati i diktuar në llojin e pjetës të pajisjes korresponduen me voltazhin tekili.	
Ka një aromë të keqe herët e parë t'përdorim.	Aroma mund t'ej vije nga pajisja e re.	Aroma do të largohet gjedhur gradualisht pas disa përdorimeve. Provoni të thani stilin floskët që t'i përfundoj.
Ka një aromë që jetë tharje/stillimit të flokëve.	Nëse ka pluhur apo mbetje nre pajisje, ato mund t'ej digjen përkohështës së lartë e t'hej leshnjore.	Fikeni pajisjen dhe princi derisa t'fotet. Kontrolloni nre kanë ndonjë mbetje. Hiqni papastërtëtët që pajisja dhe mbajeni t'pëst.
Dëgjoj një zhurmë t'ebesidhje kur zgjedh modalitetin e xheteve/t'fotet me shpejtësi t'ebet erës.	Ky cilesim i motorit mund t'ezzojte nre nivele të ndryshme zhurmash.	

Slovenščina

Opozorilo: Ne dotakite se ali odstranjujte nastavka, dokler se popolnoma ne ohladi.

Odpravljanje težav

Težava	Vzrok	Rešitev
Aparat ne deluje.	Napajalna vtičnica, v katero ste priključili aparat, je morda očvrajenja.	Preverite, ali je aparat pravilno priključen. Doma preverite varovalko za to napajalno vtičnico.
Aparat se jemda pregrin in se sam izklopil.	Izklujevi aparat iz električnega omrežja in pusrite, da se ohladi. Pred krovnicim vklonom aparatova preverite, da zrache nre niso zamašene s puhom, lasni itd.	
Aparat mogoče ni primeren za napetost, na katero ste ga priključili.	Napetost, navedena na tipski ploščici aparatova, mora ustrezi napetosti lokalnega električnega omrežja.	
Ob prvi uporabi se voha nepreričen venj.	Vonj lahko prihaja iz novega aparatova.	Vonj bo postopoma izginil po večkratni uporabi. Poskusite si sušiti/oblikovati lase v dobro prezačenem prostoru.

Pri sušenju/oblikovanju las se voha vonj po začganem.

Ko izbiram način toplega/hladnega zraka pri nizki hitrosti, je siljen neprijeten zvok.

Varovanje: Nedotakjajte sa nadstavca ani ho nesnímajte, kym úplne nevyčíhlaďte.

Riešenie problémov

Problém	Pričina	Riešenie
Zariadenie vobec nefunguje.	Elektrická zásuvka, do ktorej ste spotrebiteľ pripojili, môže byť nefunkčná.	Skontrolujte, či je spotrebic správne pripojený. Skontrolujte v domácnosti poistku tejto elektrickej zásuvky.
Zariadenie sa mohlo prehrať a samo sa vyplo.	Odpojte zariadenie zo siete nechajte ho niekoľko minút vychladnúť. Pred opäťovným zapnutím zariadenia skontrolujte, či ne sú mriežky upcháte chuchvalcami prachu, vlasmi a pod.	
Zariadenie nevymyselne nemusí byť kompatibilné s napájom, ku ktoromu bolo pripojené.	Uistite sa, že napátie uvedené na štítku zariadenia odpovedá napátiu v miestnej sieti.	
Pri prvom použití je citl západ.	Západ môže pochádzať z nového prístroja.	Po niekoľkých použitiač západ postupne zmizne. Vlasy si vysúšajte/ upravujte v dobre vetrané miestnosti.

Pri vysúšani/úprave vlasov je citl západ späleniny.

Ked preizkusej rýchlosť vzduchu zvolim horúci alebo studený režim, ozýva sa neprijemny zvuk.

Varovanie: Nedotakjajte sa nadstavca ani ho nesnímajte, kym úplne nevyčíhlaďte.

Násazlykly anyklamak we çözme

Násazlyk	Sebabı	Cözüt
Enjam hic ilili ilemeyär.	Enjamny togä dogy dakylandygyny barlar.	Enjamny togä dogy dakylandygyny barlar.
Pokial v pristroji został prach či nečistoty, mōzu sa pri vysokej teploti pálit a produkovať zapach.	Vypnite pristroj a počkajte, kým prachy neštovit. Pripadne zvyšky nečistot odstráňte a prístroj udržujte v čiste.	
Ked preizkusej rýchlosť vzduchu zvolim horúci alebo studený režim, ozýva sa neprijemny zvuk.	Nastavene motora mōže spôsobiť róznu hladinu hluku.	

Varovanie: Nedotakjajte sa nadstavca ani ho nesnímajte, kym úplne nevyčíhlaďte.

Slovensky

Varovanie: Nedotakjajte sa nadstavca ani ho nesnímajte, kym úplne nevyčíhlaďte.

Riešenie problémov

Problém	Pričina	Riešenie
Zariadenie vobec nefunguje.	Elektrická zásuvka, do ktorej ste spotrebiteľ pripojili, môže byť nefunkčná.	Skontrolujte, či je spotrebic správne pripojený. Skontrolujte v domácnosti poistku tejto elektrickej zásuvky.
Zariadenie sa mohlo prehrať a samo sa vyplo.	Odpojte zariadenie zo siete nechajte ho niekoľko minút vychladnúť. Pred opäťovným zapnutím zariadenia skontrolujte, či ne sú mriežky upcháte chuchvalcami prachu, vlasmi a pod.	
Zariadenie nevymyselne nemusí byť kompatibilné s napájom, ku ktoromu bolo pripojené.	Uistite sa, že napátie uvedené na štítku zariadenia odpovedá napátiu v miestnej sieti.	
Pri prvom použití je citl západ.	Západ môže pochádzať z nového prístroja.	Po niekoľkých použitiač západ postupne zmizne. Vlasy si vysúšajte/ upravujte v dobre vetrané miestnosti.

Pri vysúšani/úprave vlasov je citl západ späleniny.

Ked preizkusej rýchlosť vzduchu zvolim horúci alebo studený režim, ozýva sa neprijemny zvuk.

Varovanie: Nedotakjajte sa nadstavca ani ho nesnímajte, kym úplne nevyčíhlaďte.

Türkçe

Uyarı: Soğuya kadar diğer başlığa dokunmayın veya başlığı çıkarmayın.

Sorun giderme

Sorun	Nedeni	Cözüm
Cihaz çalışmıyor.	Cihazın takıldıği bir zamanlar çalışmıyor.	Cihazın prize düzgün takıldığından emin olun. Envidiye bu prizin bağlı olduğunu sağlayın.
Cihazın hisarı işinip kendilince açılıyor.	Cihazın hisarı zaten açılış yapmışsa.	Çalıştırıcıyı yeniden açın.
Cihazın hisarı açılış yapmayı bırakıyor.	Cihazın hisarı açılış yapmayı bırakıyor.	Cihazı kapatın ve açılış yapmayı bırakın.
Cihazın hisarı açılış yapmayı bırakıyor.	Cihazın hisarı açılış yapmayı bırakıyor.	Cihazı kapatın ve açılış yapmayı bırakın.

Uyarı: Soğuya kadar diğer başlığa dokunmayın veya başlığı çıkarmayın.

Türkmençe

Düyuru: Forsunka soyaşança ona degeñmä / ona aýyrma.

Násazlykly anyklamak we çözme

Násazlyk	Sebabı	Cözüt
Enjam hic ilili ilemeyär.	Enjamny togä dogy dakylandygyny barlar.	Enjamny togä dogy dakylandygyny barlar.
Pokial v pristroji został prach či nečistoty, mōzu sa pri vysokej teploti pálit a produkovať zapach.	Vypnite pristroj a počkajte, kým prachy neštovit. Pripadne zvyšky nečistot odstráňte a prístroj udržujte v čiste.	
Ked preizkusej rýchlosť vzduchu zvolim horúci alebo studený režim, ozýva sa neprijemny zvuk.	Nastavene motora mōže spôsobiť róznu hladinu hluku.	

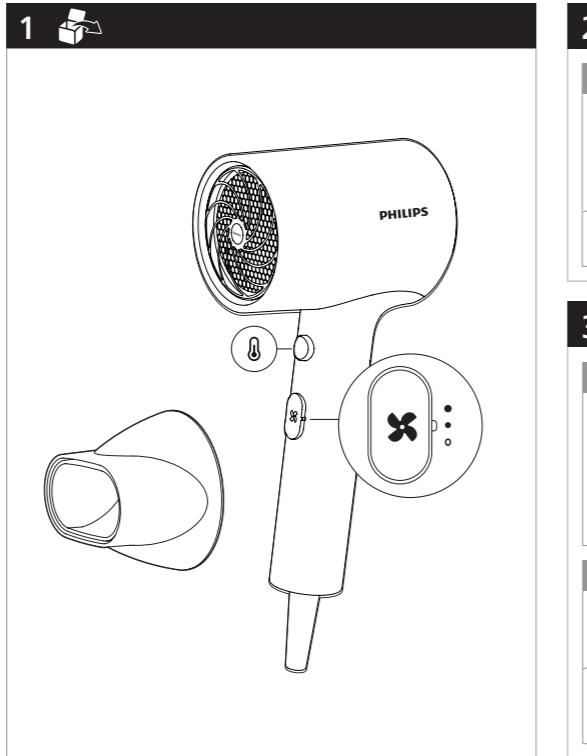
Varovanie: Nedotakjajte sa nadstavca ani ho nesnímajte, kym úplne nevyčíhlaďte.

Română

Avertizare: Nu atingeți/nu îndepărtați duza până când aceasta nu se răcește.

Depanare

Problema	Cauză	Soluție
Aparatul nu funcționează deloc.	Probabil că priza electrică la care a fost conectat aparatul este defectă	Verificați dacă aparatul este conectat corect. Verificați siguranța pentru acestă priză electrică din locuință.
Aparatul poate fi supraîncălzit și s-a oprit.	Scoate aparatul din priză și lasă-l să se răcească timp de câteva minute. Înainte de a porni aparatul din nou, verificați grilajul pentru a se asigura că nu este blocat cu pufoare, par etc.	
Aparatul poate să nu fie compatibil cu tensiunea prizei la care a fost conectat.	Asigurați-vă că tensiunea indicată pe placă aparatului corespunde tensiunii de alimentare locale.	
Există un miroz neplăcut la prima utilizare.	Ește posibil ca mirozul să provină de la aparatul nou.	Miro



English

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

1 Important

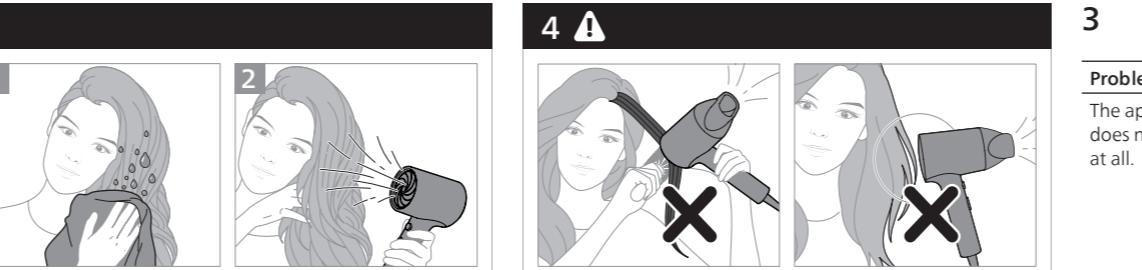
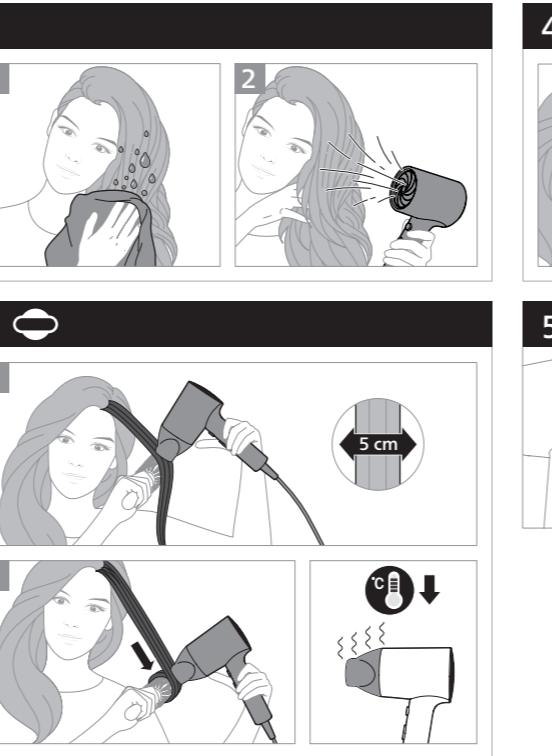
Read this user manual carefully before you use the appliance and keep it for future reference.

- **WARNING:** Do not use this appliance near water.
- When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard, even when the appliance is switched off.
- **WARNING:** Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
- Always unplug the appliance after use.
- The supply cord cannot be replaced. If the supply cord is damaged, you must have the appliance replaced by Philips, a service center authorized by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not connect the appliance with a plug adapter. If really necessary, only use a certified plug adapter.
- If the appliance overheats, it switches off automatically. Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch the appliance on again, check the grilles to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.



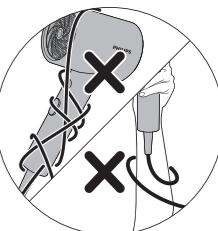
Specifications are subject to change without notice
© 2024 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

3000.129.4259.2 (13/09/2024)



3 Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
The appliance does not work at all.	The power socket to which the appliance has been connected may be broken.	Check the appliance is plugged in correctly. Check the fuse for this power socket in your home.
The appliance may have overheated and switched itself off.	Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch on the appliance again, check the grilles to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.	
The appliance may not be suitable for the voltage to which it has been connected.	Ensure that the voltage indicated on the type plate of the appliance corresponds to the local power voltage.	
There is bad smell for the first-time of use.	The smell may come from the new appliance.	The smell will gradually disappear after a few uses. Please try to dry/style your hair in a well-ventilated room.
There is burning smell when drying/styling my hair.	If there is some dust or residue left in the appliance, it may be burnt due to the high temperature and produce odor.	Turn off the appliance and wait until it cools down. Check if any residues left. Remove the dirty stuffs from the appliance and keep it clean.
I hear annoying noise when selecting hot/cool mode under low wind speed.	The motor setting may result in different noise level.	



- 8세 이상의 아이들과 신체적인 감각 및 정식적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 성인이나 어린이가 이 제품을 사용하려면 제품 사용과 관련하여 안전하게 사용할 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받아야 합니다. 어린이가 제품을 가지고 놀지 않도록 하십시오. 어린이가 혼자 제품 청소나 정비를 하지 않도록 하십시오.
- 추가 안전을 위하여 잔여 전류 차단장치(RCD)를 옥실 전원에 설치할 것을 권장합니다. 이 RCD의 정격 잔여 전류는 30mA 이하여야 합니다. 자체한 설치 방법은 전기 설비업체에 문의하십시오.
- 사용 후 전원 코드를 당기지 마십시오. 항상 플러그를 잡고 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 제품에 전원을 연결하기 전에 제품에 표시된 전압과 해당 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
- 이 사용자 설명서에 나와있는 이외의 용도로 제품을 사용하지 마십시오.
- 제품을 인조 모발에 사용하지 마십시오.
- 제품이 전원에 연결된 상태로 외출하거나 자리를 비우지 마십시오.
- 다른 제조업체에서 만들었거나 필립스코리아에서 권장하지 않은 제품 액세서리 또는 부품은 절대 사용하지 마십시오. 이러한 액세서리나 부품을 사용했을 경우에는 품질 보증이 무효화됩니다.
- 전원 코드를 제품에 감지 마십시오.
- 제품이 충분히 식은 다음 보관하십시오.
- 젖은 손으로 제품을 작동하지 마십시오.
- 검사 또는 수리가 필요한 경우에는 항상 필립스코리아 서비스 지정점으로 문의하십시오. 비공인업체에서 수리하는 경우 제품 사용자에게 심각한 상황을 초래할 수 있습니다.
- 플러그 어댑터로 제품을 연결하지 마십시오. 불가피한 경우 반드시 인증 받은 플러그 어댑터를 사용하십시오.
- 제품이 과열되면 자동으로 전원이 꺼집니다. 제품의 전원을 뽑은 후 몇 분 동안 열기가 식도록 두십시오. 제품의 전원을 다시 켜기 전에 그릴이 잔털, 머리카락 등으로 막혀 있지 않은지 확인하십시오.
- 감전 사고를 막으려면 공기 흡입망에 금속 물질을 삽입하지 마십시오.
- 공기 흡입망을 절대로 막지 마십시오.

EMF(전자기장)

이 필립스코리아 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준 및 규정을 준수합니다.



한국어

필립스코리아 제품을 구입해 주셔서 감사합니다!
필립스코리아가 드리는 모든 지원 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.com/welcome 에서 제품을 등록하십시오.

1 주의 사항

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

- 경고: 본 제품은 물이 없는 곳에서 사용하십시오.
- 옥실에서 사용할 경우 사용 후에는 반드시 전원 플러그를 뽑으십시오. 전원이 꺼져 있더라도 물에 닿으면 위험할 수 있습니다.
- 경고: 본 제품을 육조, 샤워기, 대야 또는 기타 물이 있는 용기 근처에서 사용하지 마십시오.
- 사용 후에는 반드시 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 전원 코드는 교체할 수 없습니다. 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 제품을 필립스코리아 공인 서비스 센터 또는 필립스코리아 서비스 지정점에 의뢰하여 교체하십시오.

- 이 기호는 전기 제품을 일반 가정용 쓰레기와 함께 폐기하면 안 된다는 것을 의미합니다.
- 전기 제품의 분리 수거에 대한 해당 국가의 규정을 준수하십시오.



2 지원

자세한 정보 및 지원은 www.philips.com/support에서 확인하실 수 있습니다.



3 문제 해결

문제점	원인	해결책
제품이 전혀 작동하지 않습니다.	제품을 연결한 전원 콘센트가 고장 났을 수 있습니다.	제품의 전원이 올바르게 연결되었는지 확인하십시오. 전원 콘센트의 퓨즈를 확인하십시오.
	제품이 과열되어 자동으로 전원이 꺼졌을 수 있습니다.	제품의 전원을 냅은 후 몇 분 동안 열기가 식도록 두십시오. 제품의 전원을 다시 켜기 전에 그릴이 잔털, 머리카락 등으로 막혀 있지 않은지 확인하세요.
	제품이 연결되어 있는 전압에 맞지 않을 수 있습니다.	제품의 명판에 표시된 전압과 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
처음 사용하는데 나쁜 냄새가 납니다.	새 가전제품에서 나오는 냄새일 수 있습니다.	몇 번 사용하고 나면 냄새가 점차 사라집니다. 머리를 말릴 때 / 스타일링할 때 환기가 잘 되는 장소에서 제품을 사용하세요.
머리를 건조 / 스타일링하는데 타는 냄새가 납니다.	제품에 먼지나 잔여물이 남아 있는 경우 높은 온도로 인해 타면서 냄새가 날 수 있습니다.	제품 전원을 고고 식을 때까지 기다립니다. 잔여물이 계속 남아 있는지 확인합니다. 제품에서 오염 물질을 제거하고 깨끗하게 유지하세요.
약한 바람에서 뜨거운 바람 / 차가운 바람 모드를 선택할 때 신경에 거슬리는 소리가 납니다.	모터 설정에 따라 소리 크기가 달라질 수 있습니다.	

ภาษาไทย

ขอแสดงความยินดีที่คุณเลือกซื้อผลิตภัณฑ์ของเรา และยินดีต้อนรับสู่ Philips เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ www.philips.com/welcome

1 ข้อมูลสำคัญ

ວ່ານຄູ່ນັ້ງຜູ້ໃຈບັນນີ້ຍ່າງລະເວີຍດກ່ອນໃຫ້ຈານແລະເກີບໄວ້ເພື່ອໃຈວ້າງອົງໃນ
ຄຮັງຕ່ອງໄປ

- ค่าเตือน: โปรดอย่าใช้เครื่องน้ำเกลือกับป่า
 - เมื่อใช้งานในห้องน้ำ ควรดูแลป้องกันไฟออกหลังจากใช้งานเสร็จ เรียบร้อยแล้ว เพราะเครื่องที่อยู่ใกล้กับสิ่งของอาจก่อให้เกิดอันตรายได้ แม้ว่าจะเปิดสวิตช์เครื่องแล้วก็ตาม
 - ค่าเตือน: ห้ามใช้เครื่องน้ำเกลือบริเวณว่าาบบ้าน ผึ้งบ้าน หรือภายนอกฯลฯ ที่มีน้ำอยู่
 - ห้ามปลั๊กไฟออกจากการตั้งหลังเลิกใช้งาน



ฝ่ายสันติฯ

หากคุณต้องการข้อมูลหรือความช่วยเหลือ โปรดไปที่ [visit \[www.philips.com/support\]\(http://www.philips.com/support\)](http://www.philips.com/support)



าร์เซนิล

- รุ่นลักษณะนี้หมายความว่า คุณจะต้องไม่นำผลิตภัณฑ์ไฟฟ้า
ปิดทึ่งรวมกับขยะภายในบ้านก็ได้

กิจกรรมที่สอน: การอ่านและเขียนเรื่องราวด้วยภาษาไทย

ວິຊ້ແກ້ໄຂປະນາ

繁體中文

謝您購買本產品。歡迎來到 Philips 的世界！請至 [wwwPhilips.com](#) 瞭解更多信息。

謝您購買本產品。歡迎來到 Philips 的世界！請至 [wwwPhilips.com](#) 取得更多資訊。

問題	原因	方法
首次使用時 有臭味。	這個味道應該是因 為新產品所致。	這個味道會在使用幾次後慢 慢消失。請盡量在通風良好 的房間吹乾秀髮和造型。
我在吹乾頭 髮和造型時 聞到燒焦 味。	本產品內如有灰塵 或殘留物，可能會 在高溫下悶燒並發 出臭味。	關閉本產品，然後等產品 冷卻。檢查是否有任何殘 留物。 清除產品上的髒污，保持產 品清潔。
當我在低 風速下選 擇熱/冷風 模式時，聽 到吵雜的噪 音。	不同的馬達設定可 能會發出不同大小 的噪音。	

設備名稱：飛利浦負離子護髮吹風機(質感灰) Equipment name:						型號（型式）：BHD321 Type designation (Type): BHD321
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
馬達	O	O	O	O	O	O
開關	O	O	-	O	O	O
電源線組件	O	O	O	O	O	O
電子元件	-	O	O	O	O	O
纖維套管	O	O	O	O	O	O

2 支援

如需相關資訊或支援，請造訪 www.philips.com



3 疑難

問題	原因	方法
無法啟動本產品。	本產品所連接的插座可能損壞。	請檢查產品插頭是否妥善插好。 檢查您家中此插座所用的保險絲。
	本產品可能會過熱，並因此自動斷電。	拔出產品插頭，待產品冷卻幾分鐘。在您重新開啟本產品電源之前，請檢查進風缺口，確定沒有被棉絮或毛髮等阻塞。
	本產品的電壓可能與連接的插座電壓不符。	請確認產品機型牌上指示的電壓與所在地的電壓相符。